



# Цветной телевизор

## Руководство пользователя



УКРСЕРТРЕА



BZ03

Перед тем, как пользоваться вашим телевизором, пожалуйста, внимательно прочтите данное Руководство.

Сохраните его для использования в будущем. Запишите номер модели и серийный номер телевизора. Когда вам понадобится техническое обслуживание телевизора, посмотрите на табличке, прикрепленной к задней крышке, и сообщите в сервисный центр следующую информацию:

Номер модели :  
Серийный номер :

P/NO : MFL39582029-RU(MC059B)

## Установка

### Питание

Питание телевизора осуществляется от электросети переменного тока, напряжение питания указано в табличке, прикрепленной к задней стенке телевизора. Запрещается подключать телевизор к источнику питания постоянного тока. Во время грозы и при частых отключениях напряжения в электросети извлеките штекер кабеля антенны из гнезда антенны и отсоедините вилку шнура питания от розетки электросети.

Для выключения питания, когда телевизор не используется длительное время, нажмите кнопку POWER (ПИТАНИЕ) на передней панели. Рекомендуется отсоединить электровилку от розетки (источника питания).

### ОТКЛЮЧЕНИЕ ПРИБОРА ОТ СЕТИ

Отключение прибора производится при помощи сетевого штепселя. Штепсель должен всегда быть в исправном состоянии.

### Предупреждение

Во избежание пожара или поражения электрическим током не оставляйте телевизор под дождем или в условиях повышенной влажности.

### Обслуживание

Никогда не открывайте заднюю крышку телевизора, поскольку в телевизоре имеется опасность для жизни напряжение и другие источники опасности. Если телевизор перестает нормально работать, отключите телевизор от электросети и обратитесь за содействием в торговую организацию, которая

продала Вам телевизор.

### Антенна

Подсоедините штекер кабеля антенны к гнезду, обозначенному символом  $\Omega$ , расположенному на задней панели телевизора. Для получения хорошего изображения следует пользоваться наружной антенной.

### Порядок установки

Установите телевизор в таком месте, чтобы на экран не падал яркий искусственный или солнечный свет. Телевизор не должен подвергаться излишним вибрациям, воздействию влаги, пыли или тепла. Обеспечьте беспрепятственную циркуляцию воздуха вокруг телевизора. Не закрывайте вентиляционных отверстий на задней стенке телевизора. Управление всеми функциями телевизора может осуществляться с помощью пульта дистанционного управления (ПДУ). Управление некоторыми функциями также может осуществляться с помощью кнопок, расположенных на передней панели телевизора.

Если Вы передвигаете или переставляете телевизор в другое место, выключите основной переключатель, по крайней мере на 30 минут, чтобы снять напряжение цвета с экрана.

При невыполнении следующих пунктов возможно изменение цвета изображения из-за намагничивания. Не устанавливайте телевизоры рядом с динамиками, отопительными батареями, металлическими трубами и т.д. (Расстояние до телевизора должно быть более 50 см). Не ставьте предметы содержащие магнит близко к телевизору.

## Подключение внешней аппаратуры

### Гнездо антенны

1. Соедините разъем высокочастотного выхода видеоманитосфона с гнездом антенны, расположенным на задней панели телевизора.
2. Подсоедините кабель антенны к гнезду видеоманитосфона, предназначенному для подключения антенны.
3. Настройтесь на выходной канал видеоманитосфона под желаемым номером программы, пользуясь указаниями раздела Ручная настройка программы.
4. Выберите номер программы, выделенный вами для выходного сигнала от видеоманитосфона.
5. Нажмите кнопку **PLAY** (Воспроизведение) на видеоманитосфоне.

### Гнезда входов/выходов аудио/видео (не во всех моделях)

1. Соедините гнезда выходов аудио/видео видеоманитосфона с гнездами входов аудио/видео телевизора и гнезда входов аудио/видео видеоманитосфона с гнездами выходов аудио/видео телевизора.
  2. Если вы подсоединили видеоманитосфон к гнездам аудио/видео на телевизоре, нажмите кнопку **TV/AV**, чтобы выбрать режим **AV1** или **AV2**.
  3. Нажмите кнопку **PLAY** на видеоманитосфоне. На экране появится изображение, воспроизводимое видеоманитосфоном.
- Используя выходные гнезда аудио/видео, вы также можете записывать на видеокассету телевизионные передачи, принимаемые телевизором.

**Примечание:** Если Вы имеете моно VCR, соедините аудио выход VCR с гнездом AUDIO MONO прибора VCR.

### Евроразъем (не во всех моделях)

1. Подсоедините разъем типа Euro scart (скарт) видеоманитосфона к разъему Euro scart телевизора.
2. Нажмите кнопку **PLAY** на видеоманитосфоне.

Если на выходной разъем вашего видеоманитосфона подается переключающее напряжение и он подключен к телевизору через разъем Euro scart, телевизор автоматически переключится в режим **AV 1**. Но если вы хотите продолжать смотреть телевизионную передачу, нажмите кнопки **▲ / ▼** или цифровые кнопки.

В противном случае нажмите кнопку **TV/AV** на пульте дистанционного управления, чтобы выбрать режим **AV 1**. На экране появится изображение, воспроизводимое видеоманитосфоном.

Вы можете также записывать на видеокассету передаваемые по телевидению передачи.

**Примечание:** Сигналы типа RGB, т. е. сигналы красного, зеленого и синего цветов, могут быть поданы только через разъем типа Euro scart..

### Входные гнезда компонентного сигнала (не во всех моделях)

1. Подсоедините компонентный видео выход (Y Cb Cr Y Pb Pr или Y B-Y B-V) компонента (480i) к компонентному входу (Y Pb Pr) телевизора.
2. Подсоедините аудио кабель от компонента к аудио розетке на **AV IN2**.
3. Нажмите кнопку **TV/AV**, чтобы выбрать режим **COMPONENT**.
4. Нажмите кнопку **PLAY** (воспроизведение) на оборудовании с выходами КОМПОНЕНТНОГО сигнала. На экране появится воспроизводимое изображение.

### Гнездо для наушников (не во всех моделях)

Вы можете смотреть телевизор и слушать звук через наушники.

Для того, чтобы отрегулировать громкость звука в наушниках, воспользуйтесь кнопками **◀ / ▶**. При нажатии кнопки **MUTE** (временное выключение звука), звук в наушниках выключается.

## Местоположение и функции органов управления

### Установка батареек в ПДУ

Питание ПДУ осуществляется от батареек типа AAA. Установите батарейки, соблюдая полярность согласно символам (+ и -) внутри отделения для батареек.

**Примечание:** Во избежание повреждений ПДУ вследствие вытекания электролита из батареек

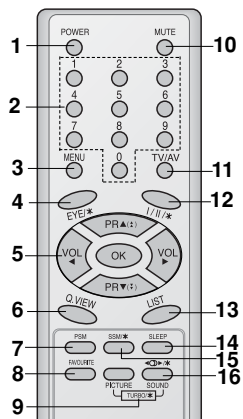
извлеките батарейки из ПДУ, если вы не намерены пользоваться ПДУ в течение длительного времени.



## Местоположение и функции органов управления

### Пульт дистанционного управления

Прежде чем пользоваться пультом дистанционного управления, вставьте в него элементы питания.



1. **ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ**  
Включает телевизор из дежурного режима и переключает его в дежурный режим.
2. **Кнопки с цифрами**  
Включают находящийся в дежурном режиме телевизор или напрямую выбирают номер программы.
3. **МЕНЮ**  
Вызывает экранное меню.
4. **EYE(Глаз)/★ (не во всех моделях)**  
Включает и выключает функцию "Глаз".
5. **▲(↑) / ▼(↓) (ПРОГРАММА ВВЕРХ/ВНИЗ)**  
Включает телевизор из дежурного режима. Выбирает программу или пункт меню. Автоматически сканирует (просматривает) программы.  
**◀ / ▶ (ГРОМКОСТЬ УМЕНЬШИТЬ/УВЕЛИЧИТЬ)**  
Регулирует громкость.  
**OK**  
Принимает ваш выбор или показывает текущий режим.
6. **Q.VIEW**  
Возвращает к программе, которую вы смотрели перед этим.
7. **PSM (память состояния изображения)**  
Восстанавливает предпочитаемую вами настройку изображения.
8. **FAVOURITE**  
Вызывает на экране любимый канал.
9. **КНОПКА TURBO PICTURE (ТУРБО ИЗОБРАЖЕНИЕ) (не во всех моделях)**  
Выбирает функцию "Турбо изображение".  
**КНОПКА TURBO SOUND (ТУРБО ЗВУК) (не во всех моделях)**  
Выбирает функцию "Турбо звук".
10. **MUTE (Выключение звука)**  
Включает и выключает звук.
11. **TV/AV**  
Выбирает сигнал от телевизора или со входов аудио/видео.  
Убирает меню с экрана.  
Включает телевизор из дежурного режима.

12. **I/II/★ (не во всех моделях)**  
Выбирает язык для передачи, которая ведется на двух языках (не во всех моделях). Выбирает выход звука.
  13. **LIST**  
Выводит на экран таблицу программ.
  14. **SLEEP**  
устанавливает таймер 'сон'.
  15. **SSM/★ (память состояния звука) (не во всех моделях)**  
Восстанавливает предпочитаемую вами настройку звука.
  16. **SURROUND (◀▶)★ (не во всех моделях)**  
Выбирает функцию звука Surround.
- ★ : Функции применяемые не во всех моделях**  
**ЦВЕТНЫЕ КНОПКИ** : Эти кнопки используются функцией телетекст (для моделей с телетекстом) или установкой программ.

### Передняя панель

- **ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ ПИТАНИЯ (ON/OFF)**  
Включает и выключает телевизор.
  - **ИНДИКАТОР ПИТАНИЯ/ДЕЖУРНЫЙ РЕЖИМ**  
Светится ярко, когда телевизор находится в дежурном режиме.  
Светится тускло, когда телевизор включен.
  - **Приемник сигналов дистанционного управления**
  - **МЕНЮ (не во всех моделях)**  
Вызывает экранное меню.
  - **OK (не во всех моделях)**  
Принимает ваш выбор или показывает текущий режим.  
**◀ / ▶ (ГРОМКОСТЬ УМЕНЬШИТЬ / УВЕЛИЧИТЬ) (не во всех моделях)**  
Регулирует громкость.  
Изменяет установки в меню.
  - **▲ / ▼ (ПРОГРАММА ВВЕРХ/ВНИЗ) (не во всех моделях)**  
Включает телевизор из дежурного режима. Выбирает программу или пункт меню.
  - **Входные гнезда AUDIO (или AUDIO-L/R)/VIDEO (AV или AV2) (не во всех моделях)**  
Соедините выходные гнезда аудио/видео внешней аппаратуры с этими входными гнездами вашего телевизора.
  - **Гнездо для наушников (не во всех моделях)**  
Используется для подключения наушников.
  - **Датчик функции "ГЛАЗ" (не во всех моделях)**  
Регулирует параметры изображения в соответствии с Условиями освещенности помещения.
  - **ТУРБО ЗВУК / ИЗОБРАЖЕНИЕ (не во всех моделях)**  
Включает и выключает функцию "Турбо звук" и "Турбо изображение".
  - **TV/AV (не во всех моделях)**  
Выбирает сигнал от телевизора или со входов аудио/видео.  
Убирает меню с экрана.  
Включает телевизор из дежурного режима.
  - **⊙ (Функции) (не во всех моделях)**  
выберите громкость, опцию глаза, изображение пока меню не показаны.
  - **+ / - (▲ / ▼) (не во всех моделях)**  
изменяет параметры функции или выбирает программу.  
включает телевизор из дежурного режима.
- Примечание** : Она может несколько отличаться от вида панели вашего телевизора.


## Управление основными функциями телевизора

### Включение и выключение

1. Для включения телевизора нажмите кнопку **POWER**.
2. Если телевизор находится в режиме ожидания, нажмите кнопку **POWER** (ПИТАНИЕ) на ПДУ, кнопку **▲ / ▼**, **TV/AV** или одну из кнопок с цифрами, чтобы перевести телевизор из режима ожидания в режим работы.
3. Нажмите кнопку **POWER** на ПДУ, телевизор возвращается в режим ожидания.
4. Вновь нажмите кнопку включения/выключения питания. Телевизор выключается и индикатор Питания/Дежурный режим гаснет через несколько секунд.

**Примечание :** Если при включенном телевизоре происходит отсоединение вилки шнура питания от розетки электросети, то после подключения вилки шнура питания к розетке электросети, телевизор автоматически включится.

### Функция выключения звука

Нажмите кнопку **MUTE** Звук отключается, и на экране телевизора появляется индикатор . Вы можете снова включить звук с помощью нажатия кнопки **MUTE**, **◀ / ▶** или **I/II/★** (не во всех моделях).

### Выбор языка экранной информации (не во всех моделях)

Это является еще одной опцией. Меню может отображаться на экране на выбранном языке. Прежде всего выберите язык пользования.

1. Нажать кнопку **МЕНЮ**, а затем кнопку **▲ / ▼**, чтобы перейти к Специальному меню.
2. Для выбора режима **Language** нажмите кнопку **▶**.
3. Чтобы выбрать желаемый язык нажмите кнопку **▶** затем **▲ / ▼**. После этого вся экранная информация будет выводиться на экран телевизора только на выбранном Вами языке. Нажать кнопку **OK** или **◀**, чтобы перейти к Специальному меню.
4. Повторно нажать кнопку **МЕНЮ**, чтобы вернуться к нормальному телевизионному просмотру.

### Режимы TV и AV

Телевизор может получать сигналы с антенны (режим TV) или со входов аудио/ видеосигнала (режим AV). Режим AV используется, когда к телевизору подключен касетный видеомагнитофон или другое оборудование.

**Примечание:** Если видеомагнитофон подключен через гнездо для антенны, используется режим TV. Смотрите раздел 'Подключение внешнего оборудования'.

AV или AV1: Видеомагнитофон подключен к разъему типа Euro scart или гнездам типа "тюльпан" телевизора

AV2: VCR подключается к Euro scart розетке или AV2 телевизора (не во всех моделях)

AV3: VCR подключается к Euro scart розетке или AV3 телевизора (не во всех моделях)

COMPONENT: DVD видеомагнитофона соединяется с.

COMPONENT разъемом телевизора. (не во всех моделях)

Также вы можете поочередно выбирать режим

TV или AV, нажимая кнопку **TV/AV**.

Для возвращения из режима AV в режим TV нажмите кнопку **▲ / ▼**, или цифровые кнопки.

### Автоматическое переключение в режим AV (аудио/видео) (не во всех моделях)

Если на выходной разъем вашего видеомагнитофона подается переключающее напряжение и он подключен к телевизору через разъем Euro scart, телевизор автоматически переключится в режим **AV1** или **AV 2**. Но если вы хотите продолжать смотреть телевизионную передачу, нажмите кнопки **▲ / ▼** или цифровые кнопки. Для возвращения из режима AV нажмите кнопку **TV/AV**.

### Электронный замок от детей

В телевизоре может быть установлен такой режим работы, при котором его управление может осуществляться только с помощью ПДУ. Эта функция может использоваться для предотвращения несанкционированного использования телевизора.

При включенной функции электронного замка от детей при нажатии любой из кнопок во время просмотра телевизионной передачи на экране .

### Голубой Фон (не во всех моделях)

Если вы выбираете **On** на **Blue back** меню, появится синий фон на экране когда сигнал слабый или его нет.

### ИГРЫ (не во всех моделях)


Функция "ИГРА" является дополнительной, если данная функция присутствует в Вашей модели, Вы сможете воспользоваться ею при помощи пульта управления.

#### Примечание :


- a. Нажмите кнопку **TV/AV** или **MENU** для возврата к нормальному просмотру телевизора.
- b. Если вы хотите во время данной игры начать новую игру, нажмите кнопку **RED**.

### Таймер 'сон'

Вам не надо помнить о необходимости выключения телевизора перед отходом ко сну. Таймер "сон" автоматически переключает телевизор в дежурный режим через заданное время.

Выбирайте, через какое время вы хотите выключить телевизор, нажатиями кнопки **SLEEP** (сон). При нажатии кнопки на экране телевизора появится сообщение  - - -, за которым будут следовать цифры выбранного вами числа минут до выключения - **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** и **240**. Таймер начинает обратный отсчет времени с выбранного числа минут.

#### Примечание:

- a. Чтобы увидеть оставшееся до выключения время, нажмите один раз кнопку **SLEEP**.
- b. Для отмены действия таймера «сон» нажимайте кнопку **SLEEP** до тех пор, пока на экране не появится сообщение  - - - .
- c. Когда вы сами выключаете телевизор, он сбрасывает заданное таймером время выключения.

## Экранные меню

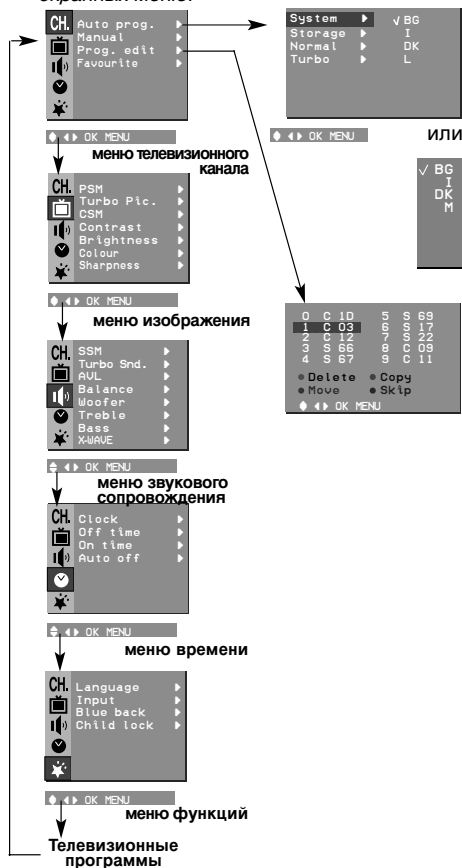
Вы можете осуществлять управление работой телевизора в диалоговом режиме с помощью воспроизводимых на его экране меню. При этом на экране также воспроизводятся кнопки, с помощью которых осуществляется управление.

### Выбор из меню

1. Нажать кнопку МЕНЮ, а затем кнопку ▲ / ▼ для отображения каждого меню.
2. Для выбора меню нажмите кнопку ► затем ▲ / ▼.
3. Нажмите кнопку ► чтобы выйти в подменю или меню.
4. Измените установку позиций в подменю или меню при помощи кнопок ▲ / ▼ или ◀ / ▶. Вы можете попасть на верхнее меню с помощью кнопки ◀ или ОК и чтобы перейти на меню ниже уровнем нажмите кнопку ►.

### Примечание:

- a. В моделях с монофоническим звуком меню звукового сопровождения отсутствует.
- b. В некоторых моделях телевизоров такие пункты меню, как **Turbo Pic.** не показываются в экранных меню.
- c. В некоторых моделях телевизоров такие пункты меню, как **Turbo Snd., AVL, Balance, Woofer, X-WAVE** или **Treble, Bass** не показываются в экранных меню.
- d. В некоторых моделях телевизоров такие пункты меню, как **Language, Blue back, Game** или **Booster** не показываются в экранных меню.



## Настройка на телевизионные станции

### Автоматическая настройка на телевизионные станции

При использовании этого способа запоминается настройка на все принимаемые телевизионные станции. Режим автоматической настройки рекомендуется использовать, когда вы только что приобрели телевизор.

### System:

- BG** : (Азия/ Новая Зеландия/ Ближний Восток/ Африка/ Австралия/ Европа/ Восточная Европа)
- I** : (Гонконг/ Южная Африка/ Англия/ Ирландия)
- DK** : (Восточная Европа/ Китай/ Африка/ СНГ)
- L** : SECAM L/L (Франция)
- M** : (США/ Корея/ Филиппины) (не во всех моделях) (не во всех моделях)

### Примечание:

- a. Турбо поиск быстрее, чем Нормальный поиск и в некоторых моделях телевизоров в любом из этих режимов поиска будет автоматически запоминаться настройка на все принимаемые станции.
- b. Если при приеме запомненной станции звук имеет низкое качество, вновь выберите для нее систему телевидения в режиме **Manual** (ручная настройка).

### Ручная настройка на станции

Режим ручной предварительной установки телевизионных каналов позволяет вам настроить телевизионные станции и расположить их в любой удобной для вас последовательности. Также вы можете дать программе имя, состоящее из пяти символов для каждого номера программы.

### Booster (Усилитель) (не во всех моделях)

Если качество приема телевизионного сигнала плохое, тогда выберите функцию **Booster** и включите ее (**On**).

### Редактирование программ

#### Удаление программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую удалению.
2. Дважды нажмите КРАСНУЮ кнопку. Выбранная программа удаляется, а все последующие программы перемещаются вверх на одну позицию.

#### Копирование программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую копированию.
2. Нажмите ЗЕЛЕНУЮ кнопку. Все последующие программы перемещаются вперед на одну позицию.

#### Перемещение программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую перемещению.
2. Нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку.
3. Переместите программу на желаемый номер программы с помощью кнопок ▲ / ▼ или ◀ / ▶.
4. Вновь нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку, чтобы выключить эту функцию.

#### Пропуск номера программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите номер программы, подлежащей пропуску.
2. Нажмите СИНЮЮ кнопку. Номер пропускаемой программы окрасится в синий цвет.
3. Вновь нажмите СИНЮЮ кнопку, чтобы выключить эту функцию. Когда номер программы пропускается, это означает, что вы не сможете ее выбрать в нормальном режиме работы телевизора с помощью кнопок ▲ / ▼ переключения программ. Если вы желаете выбрать программу с пропущенным номером, напрямую введите номер программы с помощью цифровых кнопок или выберите ее в меню редактирования программ или в таблице программ.

Повторно нажать кнопку МЕНЮ, чтобы вернуться к нормальному телевизионному просмотру.

### Вызов таблицы программ

Вы можете проверить сохраняемые в памяти программы, вызвав на экран таблицу программ.

### Примечание:

- a. Вы можете обнаружить, что некоторые программы имеют номера синего цвета. Они были установлены на пропуск при автоматической настройке или в режиме редактирования программ.
- b. У некоторых программ в таблице программ показан только номер канала и это означает, что отсутствует присвоенное им название станции.



## Настройка изображения

### PSM (память состояния изображения)

Вы можете также вернуться к желаемому изображению (**Dynamic**, **Standard**, **Mild**, **Game** или **User**) с помощью кнопки **PSM** на пульте дистанционного управления. **Dynamic**, **Standard**, **Mild** и **Game** установки изображения запрограммированы на заводе для получения оптимального качества изображения и не могут изменяться.

### CSM (запоминание настройки цвета)

Вы можете выбрать по своему вкусу любую настройку цвета: стандартную, красноватую, зеленоватую или голубоватую.

### Eye (Глаз) - (не во всех моделях)

При включенной функции Глаз (Eye) выполняется автоматическая подстройка качества изображения в зависимости от условий освещенности помещения. При этом зеленый индикатор не высвечивается постоянно на экране, а при изменении условий

изображения появляется желтый индикатор

**Примечание:** а. Если Вы нажмете кнопку **PSM** или **TURBO PICTURE**, то функция Глаз (Eye) автоматически отключится.  
б. Функция **EYE** (ГЛАЗ) не доступна для источника входа **RGB**.

### Выбор функции "Турбо изображение" (не во всех моделях)

Когда эта функция включена, изображение становится более ярким и четким по сравнению с обычным изображением.

При последовательных нажатиях кнопки **TURBO PICTURE** (Турбо изображение) функция "Турбо изображение" поочередно включается и выключается.

**Примечание:** а. Если Вы нажмете кнопку **PSM**, то функция "Турбо изображение" автоматически отключится.  
б. Функция **TURBO PICTURE** (**TURBO** ИЗОБРАЖЕНИЕ) не доступна для источника входа **RGB**.

## Настройка звука (не во всех моделях)

### SSM (память состояния звука)

#### Настройка частоты звука

Нажмите кнопку **►** в **User**, чтобы выйти на **User** меню. Вы можете также вернуться к желаемому звуку (**Flat**, **Music**, **Movie**, **Speech** или **User**) с помощью кнопки **SSM/★** на пульте дистанционного управления. Параметры режимов **Flat**, **Music**, **Movie** и **Speech** программируются на заводе для получения наилучшего воспроизведения звука, соответствующего каждому из этих типов передач и не могут быть изменены.

**Примечание:** Если вы нажмете кнопку **SSM/★** после выполнения соответствующих настроек в меню звукового сопровождения, на экране автоматически появится режим **User**, даже если вы перед этим выбрали запрограммированный на заводе режим: **Flat**, **Music**, **Movie** или **Speech**.

### Выбор функции "Турбо звук" (не во всех моделях)

Когда эта функция включена, звук становится более выразительным и мощным по сравнению с обычным звуком.

### X-WAVE (Беспроводный звук) (не во всех моделях)

#### Примечание:

- Если прием плохой или слабый, выберите другую частоту.
- Для достижения наилучшего результата расстояние между телевизором и FM-приемником должно быть не более 16,4 футов (5 метров).
- В определенных местах может наблюдаться снижение эффективности работы передатчика, например, рядом с телевизионной вышкой.
- Чувствительность приема может зависеть от типа FM-приемника.

### Выбор выходного сигнала звукового сопровождения

В режиме AV (Аудио/Видео) вы можете осуществлять переключение выходного звукового сигнала, подаваемого на правый и левый громкоговорители. Это осуществляется с помощью последовательных нажатий кнопки **I/II/★**.

**L+R:** Звуковой сигнал, подключенный к левому входу аудиосигнала (L), подается на левый громкоговоритель, а звуковой сигнал, подключенный к правому входу аудиосигнала (R), подается на правый громкоговоритель.

**L+L:** Звуковой сигнал, подключенный к левому входу аудиосигнала (L), подается на левый и правый громкоговорители.

**R+R:** Звуковой сигнал, подключенный к правому

входу аудиосигнала (R), подается на левый и правый громкоговорители.

### Прием стереофонических программ и программ, передаваемых на двух языках

После выбора программы появляется информация о звуке для станции после того как исчезнет номер программы и имя станции.

Broadcast	On Screen Display
Mono	<b>MONO</b>
Stereo	<b>STEREO</b>
Dual	<b>DUAL I</b>

### Установка монофонического звука

При приеме в режиме "стерео", если стереосигнал слабый, вы можете переключиться в режим "моно" двукратным нажатием кнопки **I/II/★**. При монофоническом приеме улучшается глубина звучания. Для обратного переключения в режим "стерео" снова два раза нажмите кнопку **I/II/★**.

### Выбор языка для программы, передаваемой на двух языках

Если программа передается на двух языках, вы можете установить режим **DUAL I**, **DUAL II** или **DUAL I+II** (дополнительное устройство) посредством последовательных нажатий кнопки **I/II/★**.

**DUAL I** Громкоговорители воспроизводят основной язык.

**DUAL II** Громкоговорители воспроизводят второй язык.

**DUAL I+II** Один громкоговоритель воспроизводит основной язык, а второй громкоговоритель воспроизводит второй язык. (дополнительное устройство).

### Прием передач, передаваемых в системе звукового сопровождения NICAM (не во всех моделях)

Если ваша установка оснащена приемником NICAM, вы можете получать прекрасное цифровое воспроизведение звука.

С помощью последовательных нажатий кнопки **I/II/★** могут быть установлены следующие режимы звукового сопровождения:

- Когда принимается монофонический сигнал NICAM, вы можете выбрать режим **NICAM MONO** или **FM MONO**.
- Когда принимается стереофонический сигнал NICAM, вы можете выбрать режим **NICAM STEREO** или **FM MONO**.
- Когда принимается сигнал звукового сопровождения NICAM на двух языках, вы можете выбрать режимы **NICAM DUAL I**, **NICAM DUAL II** или **NICAM DUAL I+II** или **MONO**. Когда выбирается режим **FM MONO**, на экране появляется сообщение **MONO**.

## Настройка времени

### Установка On/Off таймера

Посредством использования данной функции, приемник автоматически включается или выключается в заранее установленное время. Вы должны точно установить время, перед тем, как использовать функцию времени включения/выключения.

#### Примечание:

- Данная функция работает только в режиме ожидания.
- Чтобы увидеть оставшееся время включения/выключения, перейдите к меню времени.
- Когда вы отсоединяете телевизор от сети питания, время сбрасывается и функция включения/выключения отключается.
- Через два часа, как приемник включается через функцию времени включения, он автоматически переключается в режим ожидания, если не будет нажата какая-либо кнопка.

### Автоматический таймер сна

Если вы устанавливаете режим **Auto off On**, телевизор будет автоматически переключаться в режим ожидания приблизительно через 10 минут по окончании работы телевизионной станции.

## Порядок поиска причины и устранения неисправности

### Признак неисправности

Нет изображения, нет звука

Звук нормальный, изображение плохое

Изображение нормальное, звук плохой

Нечеткое изображение

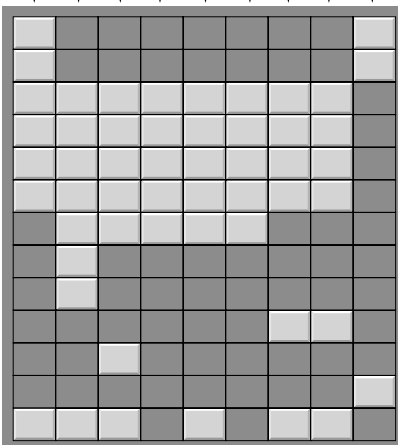
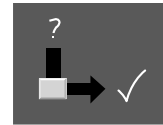
Линии или полосы на изображении

Плохой прием некоторых каналов

Черно-белое изображение

Плохая цветопередача

Не работает ПДУ



### Выполните следующие проверки и попытайтесь выполнить следующие регулировки

Вилка шнура питания (воткните в розетку электросети и включите питание телевизора)

Включено ли питание телевизора?

Попробуйте включить другой канал (слабый сигнал)

Проверьте антенну (подключена ли антенна к антенному гнезду телевизора?)

Проверьте антенну (Не оборван ли провод?)

Проверьте антенну

Проверьте, нет ли расположенного поблизости источника помех?

Отрегулируйте контраст

Отрегулируйте яркость

Отрегулируйте насыщенность цвета

Отрегулируйте громкость

Проверьте батарейки в ПДУ

Проверьте гнезда Audio/Video (только при работе с видеомэгнитофоном)

